

SRI PRADA

TXIMELETA BEGIAK DITUEN MENDIA

Koldo Almandoz

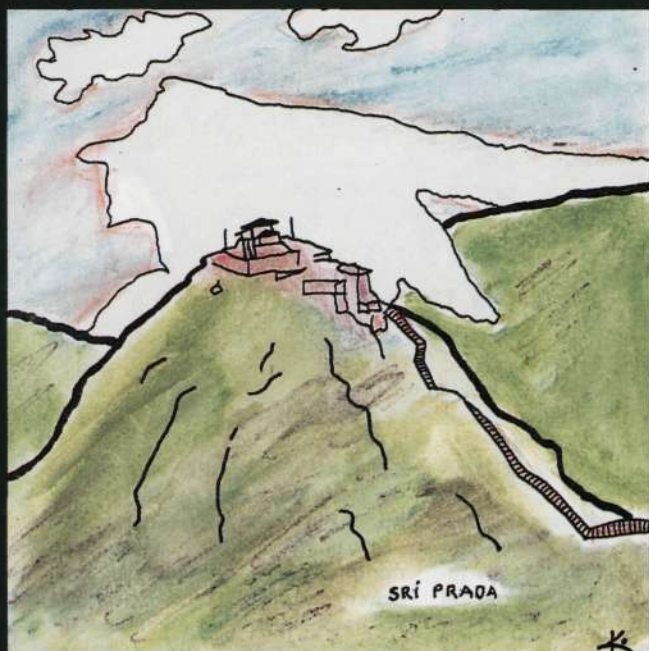
MENDEETAN zehar, Sri Lankako biztanleak, harriz harri zerura igotzen zen bidea eraiki zuten. Gailurrean, 2.243 metrotara, urrats bat aurkitu zuten eta orduan konturatu ziren zein nimiñoa den gizona jainkoen aurrean.



Unas notas sobre el Sri Prada

EL cuarto pico en altitud de Sri Lanka, el Sri Prada o Adams Peak (2.243 m.) es probablemente el más interesante de la isla, constituyendo un lugar sagrado de peregrinación para todas las religiones. Ya en el S. XIV nos consta que fue ascendido por el famoso viajero musulmán de Tán-ger Ibn Battuta. En la cima hay un hueco con la forma de una gigantesca huella de pisada humana de 160x75 cm., que se atribuye alternativamente a Adán, Buddha, Shiva y Santo Tomás. Los peregrinos suben normalmente de noche, para evitar el calor y contemplar desde arriba el amanecer después de haber ascendido los 3.306 escalones de piedra, con la ayuda de una barandilla metálica que empieza por encima de la selva.

Miles de peregrinos suben cada semana. Puede ser la montaña que más ascensiones registre, de todo el mundo. □



«Sdman Jainkoaren etxea zerutik ikusita»

Oianak guttiraka iristen du behelainoa.

Sri Lankako lau erlijio nagusiak sakratutzat hartzen dute mendi hau. Tontorrean dagoen templuaren barneko urratsa esanahi berezia du erlijio bakoitzarentzat. Budistek diotenez, Gautama budaren urratsa da Sri Prada (urrats sakratua) deitzen duten mendiaren puntan dagoena. Hinduentzat Shivaren oinaren seinalea da eta mendia Shiva Adipatha izenarekin ezagutzen dute. Musulmanek, Adam-ek lurtean eman zuen lehen pausoaren seinale dela diote eta kristauentzat santo Tomas apostoluaren urratsa da mendiaren puntan dagoena. Bi erlijio hauek Adams Peak bezala ezagutzen dute Sri Lankako tontorra.

Hala ere, erlijio guzti hauek iritsi baino lehen, mendi hau Samanala Kanda (Saman jainkoaren etxea) zuen izena. Mendi hone-tan biltzen diren tximeleta hodei horiak "samanalayo" izena dute eta sinismen zaharrek diotenez tximeleta hauek Saman jainkoaren begiak dira.

Igoerako edozein txokoan aurkitu daiteke te bat «ostatua»



Fotos: Koldo Almandoz

Erromesen bidea

Sri Prada, gaur egun, Sri Lankako peregrinazio gunerik garrantzitsuen da. Urtero, milaka erromes igotzen dira tontorreko templura egunsentian otoiiz egitera. Templura igotzeko bidea abendutik maiatzera bakarrik dago irekita. Urteko beste edozein garaietan ezinezkoa da, elefanteak, monzoia dela eta, lautadetako ohianetara bide honetatik jeisten bait dira. Igoera Maskeliya herritik hasita, harrizko eskailera batzuetatik egiten da. Milaka eskailera goruntz egiten dute ohiana zegarkatuaz suge bukaezin baten modura. Erromes gehienek gauz egiten dute igoera. Bideko zati batzuetan argi posteak gau osoan pizturik dira eta gune hauetan biltzen dira erromesak atsendena te batez bustitzera.

Templu budista, tontorreko harkaitz batzuen gainean dago eraikita. Harkaitz hauek heldzea ez da zaila baino nahiko neke-tsua suertatzen da, eskailera igotzea belanak astiro mintzen ditu eta erritmoa mantentzea komenigarria da. Templura iristeko, harkaitzetan eginiko eskailera pasa behar dira eta hau da igoerak duen zailtasun bakarra. Hala ere, fideak bultzatuta edo, erromes guztiak inungo arazorik gabe heldzen dira templura. Ohitura jarraituaz, igoerako bidean ez da galdetu behar zenbat geratzen den tontorrera, honen aldean

Recogiendo el té, una importante actividad para la economía de la isla.



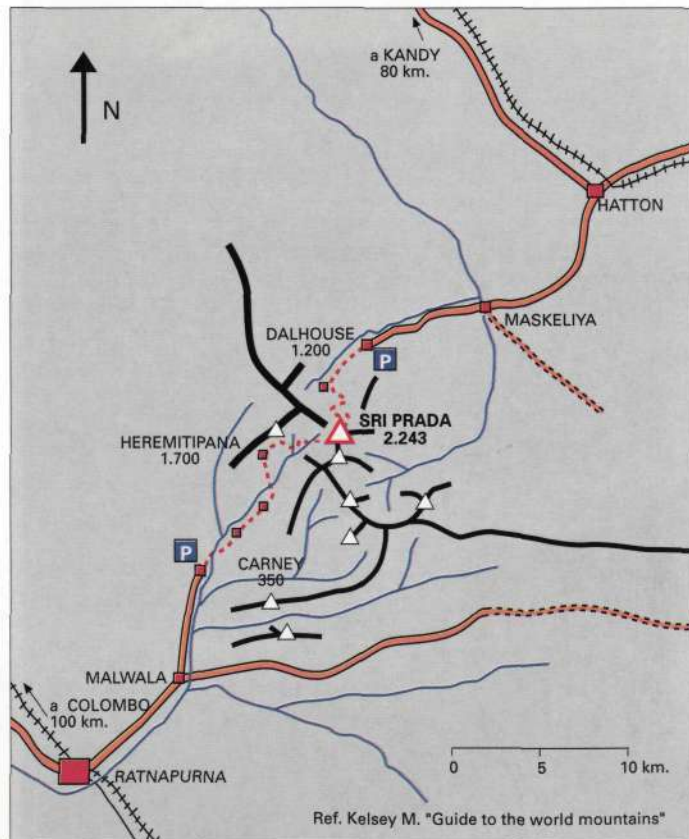
"karunavai" (pakea) esan behar zaio gurutzatzen den orori.

Egungentziaren argiak ohianaren kolore berdea pizten du eta zuhaitzek behelainoa xurgatzen dutela dirudi. Haizeak gogor jotzen du tontorrean templuan bizi diren sei monjeak eskertzen dute goizeko beroa. Otoiizen ondoren beheruntz abiatzen dira berriro erromesak eguerdiko beroa itzurtzeko. Batzuetan, hala ere, zaharrak eta erre-

nak bi eta hiru egun ematen dituzte igoeran eta beste hainbeste beheko bidean. Arrazoi honengatik, eskailera hertzetan badaude "ambalana" deituriko babeslekuak. Eskailera Maskeliyara gerturatzen diren einaen, zuhaitzek te plantazioei uzten diete lekua eta hodeiek templua ezkutatzen die goruntz doazen erromesei.

"karunavai" □

El centro de la isla es montañoso y está surcado de barrancos.



MOSQUEO

COMENCÉ a ascender a la una y media de la madrugada. Hice casi toda la ascensión solo hasta que casi en la cumbre vi unas siluetas en la escalera. Cuando me acerqué y vi que eran soldados sentados en las escaleras les adelanté sonriendo y saludándoles ... "kurunavai" "kurunavai" "intsumisioa". Poco después oí ruido de botas que corrían detrás de mí. Del acojono casi me salgo del camino para esconderme en la selva. Me quedé quieto y me alcanzaron. Se debieron de picar cuando les adelanté y subieron a paso ligero hasta cogermé. Llegamos juntos a la cumbre y allí nos sacamos unas fotos. Ufff! □

Fotos: Antonio Ortega